

SCRIPTA

Numéro Scripta : 3024

Auteur(s) : Édouard Ier, Angleterre (roi)

Bénéficiaire(s) : Le Mont-Saint-Michel, Le Mont Saint-Michel (abbaye)

Genre d'acte : charte

Authenticité : non suspect

Datation : ...1286...

Lieu d'émission : Sainte Quiterie

Action juridique : autre

Langue du texte : latin

Analyse

Lettre du Roi Édouard Ier (non cité) au Bailli de Jersey à l'occasion du différend entre le Prieur de St Clément et Philippe Le Breton, qui refuse d'accepter la sentence arbitrale de l'abbé du Mont St Michel et du Prieur de St Germain-sur-Ay, en alléguant qu'il avait seulement accepté l'arbitrage sur la question de la prévôté. Le Bailli devra faire aux parties prompt complément de Justice.

Cette lettre est datée de Sainte Quiterie, village près d'Aire sur l'Adour, arr. de St Sever (Landes).

Tableau de la tradition

Éditions principales

- a. Société jersiaise, *Cartulaire de Jersey*, recueil de documents concernant l'histoire de l'île conservés aux archives du département de la Manche. 1er fasc., Jersey, Beresford, 1918, n° 78, p. 141-142.

Texte établi d'après a

Ballivo insule Geroii etc. Querimoniam dilectorum nobis in Christo abbatis et conventus Montis Sancti Michaelis in periculo maris et prioris eorumdem de Sancto Clemente continentem quod cum inter eosdem ex una parte et Philippum Le Breton ex altera super prepositura de Nigro Monte, redditibus, faisanciis et servicis alis contentio mota extisset idem que Philippus sub pena centum marcarum se super premissis dicto, ordinacioni seu arbitrio dicti abbatis et prioris Sancti Germani super E. submisisset, idem abbas et prior arbitrando pronunciarunt dictam preposituram eisdem abbati et conventui et priori eorumdem de Sancto Clemente perpetuo remanere et quod idem Philippus et heredes sui feodium suum francum per homagium et relevium et alia consueta auxilia teneret de predicto abbate et feodium suum vilanum solvendo inde campartum, octo cabotellos frumenti, septem cabotellos avene, quatuor panes, quatuor gallinas, et pro feodo as Grans dimidium cabotellum frumenti, et pro feodo Estable unum cabotellum, et pro feodo Burnof unum cabotellum, duos panes, duos capones et alia contenta in pronunciatione predictorum abbatis et prioris Sancti Germani, dictus Philippus post modum negando asserens se arbitrio seu ordinationi eorumdem nisi tantum de prepositura predicta obedienciis ejusdem nequaquam submisisse, pretextu cuius negative dictum Philippum ad probationem ejusdem admisistis, dictique religiosi offerentes secundum jus et consuetudinem dicte insule affirmativam probare judicium dicte curie inde fieri cum instancia petierint, quod facere recusastis, vobis mandamus quod vocatis vocandis dictos abbatem et priorem suum de Sancto Clemente ad dictam probationem faciendam admittatis et partibus prout secundum consuetudinem parcum illarum et judicium juratorum curie predicte fuerit faciendum exibeatis celeris justicie complementam. Teste me ipso apud Sanctam Quitariam etc.